



## EU-Konformitätserklärung

- |                         |                                   |
|-------------------------|-----------------------------------|
| 1. Name des Herstellers | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Anschrift               | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Artikelbezeichnung   | Timbermen Handschuhe Woodworker   |
| 3. Artikelnummer        | 93-154-01-7 und 93-154-01-8       |

Wir, die Grube KG, erklären in alleiniger Verantwortung, dass sich die genannten Artikel in Übereinstimmung mit den Anforderungen und Vorschriften der folgenden Verordnung befinden:

Verordnung (EU) 2016/425 (PSA)

4. Gegenstand der Erklärung: Timbermen Handschuhe Woodworker 93-154-01-7 und 93-154-01-8
5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsvorschriften der oben genannten Verordnung.
6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen:
- EN 388:2016+A1:2018 Schutzhandschuhe gegen mechanische Risiken
  - EN ISO 21420:2020 Schutzhandschuhe Allgemeine Anforderungen
7. Die notifizierte Stelle MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb – Dubrava, Hrvatska, notifiziert unter der Nr. 2474 hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung OZO495-CPT003/20-A1 ausgestellt.

Die oben genannten Handschuhe dürfen nicht verändert werden. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung der Artikel verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Unterzeichnet für und im Namen von: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Deutschland

Bispingen, den 07.06.2023

Ort und Datum der Ausstellung

  
Dr. Gunther Grube (Geschäftsführung)



## EU-Konformitätserklärung

- |                         |  |
|-------------------------|--|
| 1. Name des Herstellers | GRUBE KG Forstgerätestelle                               |
| Anschrift               | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                        |
| 2. Artikelbezeichnung   | Timbermen Handschuhe Woodworker                          |
| 3. Artikelnummer        | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 und 93-154-01-12 |

Wir, die Grube KG, erklären in alleiniger Verantwortung, dass sich die genannten Artikel in Übereinstimmung mit den Anforderungen und Vorschriften der folgenden Verordnung befinden:

Verordnung (EU) 2016/425 (PSA)

4. Gegenstand der Erklärung: Timbermen Handschuhe Woodworker 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 und 93-154-01-12

5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsvorschriften der oben genannten Verordnung.

6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen:

- EN 388:2016+A1:2018 Schutzhandschuhe gegen mechanische Risiken
- EN 420:2003+A1:2009 Schutzhandschuhe Allgemeine Anforderungen

7. Die notifizierte Stelle MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb – Dubrava, Hrvatska, notifiziert unter der Nr. 2474 hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung OZO495-CPT003/20 ausgestellt.

Die oben genannten Handschuhe dürfen nicht verändert werden. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung der Artikel verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Unterzeichnet für und im Namen von: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Deutschland

Bispingen, den 07.06.2023

Ort und Datum der Ausstellung

  
Dr. Gunther Grube (Geschäftsführung)



## EU Declaration of Conformity

- |                             |                                   |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1. Name of the manufacturer | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Address                     | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Item description         | Timbermen Woodworker gloves       |
| 3. Item number              | 93-154-01-7 and 93-154-01-8       |

We, Grube KG, declare under our sole responsibility that the items mentioned are in compliance with the requirements and regulations of the following directives:

Regulation (EU) 2016/425 (PPE)

- Subject of the declaration: Timbermen Woodworker gloves, item no.: 93-154-01-7 and 93-154-01-8
- The subject of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant harmonisation provisions of the above-mentioned regulation.
- Relevant harmonised standards or other technical specifications used, for which conformity is declared, including the date of the standards:
  - EN 388:2016+A1:2018 Protective gloves against mechanical risks
  - EN ISO 21420:2020 Protective gloves - general requirements
- The notified body MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Croatia, notified under No. 2474, has conducted the EU-type examination and issued the EU-type examination certificate OZO495-CPT003/20-A1.

It is prohibited to modify the above mentioned gloves. This declaration is invalidated in case of any change to the item that has not been approved by us.

Signed for and on behalf of:	Grube KG Forstgerätestelle
	Hützeler Damm 38
	29646 Bispingen
	Germany

Bispingen, 07/06/2023

Place and date of issue



Dr. Gunther Grube (Managing Director)



## EU Declaration of Conformity

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| 1. Name of the manufacturer | GRUBE KG Forstgerätestelle                               |
| Address                     | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                        |
| 2. Item description         | Timbermen Woodworker gloves                              |
| 3. Item number              | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 and 93-154-01-12 |

We, Grube KG, declare under our sole responsibility that the items mentioned are in compliance with the requirements and regulations of the following directives:

Regulation (EU) 2016/425 (PPE)

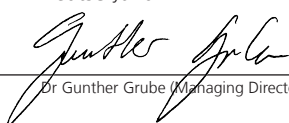
- Subject of the declaration: Timbermen Woodworker gloves, item no.:93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 and 93-154-01-12
- The subject of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant harmonisation provisions of the above-mentioned regulation.
- Relevant harmonised standards or other technical specifications used, for which conformity is declared, including the date of the standards:
  - EN 388:2016+A1:2018 Protective gloves against mechanical risks
  - EN 420:2003+A1:2009 Protective gloves - general requirements
- The notified body MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Croatia, notified under No. 2474, has conducted the EU-type examination and issued the EU-type examination certificate OZO495-CPT003/20.

It is prohibited to modify the above mentioned gloves. This declaration is invalidated in case of any change to the item that has not been approved by us.

Signed for and on behalf of: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Germany

Bispingen, 07/06/2023

Place and date of issue



Dr Gunther Grube (Managing Director)



## Déclaration de conformité UE

- |                          |                                   |
|--------------------------|-----------------------------------|
| 1. Nom du fabricant      | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Adresse                  | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Désignation d'article | Gants Timbermen Woodworker        |
| 3. Référence             | 93-154-01-7 et 93-154-01-8        |

Nous, l'entreprise Grube KG, déclarons sous notre seule et unique responsabilité, que les produits cités sont conformes aux exigences et directives de l'ordonnance suivante :

Règlement (UE) 2016/425 (EPI)

4. Objet de la déclaration : Gants Timbermen Woodworker, réf. : 93-154-01-7 et 93-154-01-8
5. L'objet de la déclaration décrit au numéro 4 est conforme aux prescriptions d'harmonisation applicables de l'ordonnance mentionnée ci-dessus.
6. Indication des normes harmonisées applicables utilisées ou des autres spécifications techniques pour lesquels la conformité est déclarée, y compris la date de la norme :
- EN 388:2016+A1:2018 Gants de protection contre les risques mécaniques
  - EN ISO 21420:2020 Exigences générales pour les gants de protection
7. L'organisme notifié MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Croatie, notifié selon le n° 2474 a réalisé l'examen de type UE et a délivré l'attestation d'examen de type UE OZO495-CPT003/20-A1.

Les gants cités ci-dessus ne doivent pas être modifiés. Cette déclaration est rendue caduque par toute modification du produit que nous n'avons pas autorisée.

Signé pour et au nom de :

Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Allemagne

Bispingen, le 07/06/2023

Lieu et date de délivrance



Dr. Gunther Grube (direction)



## Déclaration de conformité UE

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| 1. Nom du fabricant      | GRUBE KG Forstgerätestelle                              |
| Adresse                  | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                       |
| 2. Désignation d'article | Gants Timbermen Woodworker                              |
| 3. Référence             | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 et 93-154-01-12 |

Nous, l'entreprise Grube KG, déclarons sous notre seule et unique responsabilité, que les produits cités sont conformes aux exigences et directives de l'ordonnance suivante :

Règlement (UE) 2016/425 (EPI)

4. Objet de la déclaration : Gants Timbermen Woodworker, réf. :93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 et 93-154-01-12

5. L'objet de la déclaration décrit au numéro 4 est conforme aux prescriptions d'harmonisation applicables de l'ordonnance mentionnée ci-dessus.

6. Indication des normes harmonisées applicables utilisées ou des autres spécifications techniques pour lesquels la conformité est déclarée, y compris la date de la norme :

- EN 388:2016+A1:2018 Gants de protection contre les risques mécaniques
- EN 420:2003+A1:2009 Exigences générales pour les gants de protection

7. L'organisme notifié MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Croatie, notifié selon le n° 2474 a réalisé l'examen de type UE et a délivré l'attestation d'examen de type UE OZO495-CPT003/20.

Les gants cités ci-dessus ne doivent pas être modifiés. Cette déclaration est rendue caduque par toute modification du produit que nous n'avons pas autorisée.

Signé pour et au nom de :	Grube KG Forstgerätestelle
	Hützeler Damm 38
	29646 Bispingen
	Allemagne

Bispingen, le 07/06/2023

Lieu et date de délivrance



Dr. Gunther Grube (direction)



## EU-försäkran om överensstämmelse

- |                       |                                   |
|-----------------------|-----------------------------------|
| 1. Tillverkarens namn | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Adress                | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Artikelbeskrivning | Timbermen handskar Woodworker     |
| 3. Artikelnummer      | 93-154-01-7 och 93-154-01-8       |

Vi, Grube KG, förklarar under eget ansvar att de nämnda artiklarna överensstämmer med kraven och förberieskrifterna i följande förordning:

Förordning (EU) 2016/425 (personlig skyddsutrustning)

4. Föremål för förklaringen: Timbermen handskar Woodworker, artikelnr: 93-154-01-7 och 93-154-01-8

5. Föremålet för den förklaring som beskrivs i punkt 4 motsvarar de relevanta harmoniseringsbestämmelserna i ovannämnda förordning.

6. Identifiering av de relevanta harmoniserade standarder som används eller andra tekniska specifikationer för vilka överensstämmelse förklaras, inklusive datum för standarderna:

- EN 388:2016+A1:2018 Skyddshandskar mot mekaniska risker
- EN ISO 21420:2020 Skyddshandskar - Allmänna krav

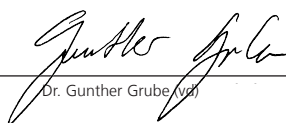
7. Det anmälda organet MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatien, anmält under nr 2474 genomförde EU-typkontroll och utfärdade EU-typintyg OZO495-CPT003/20-A1.

De ovan nämnda handskarna får inte förändras. Detta intyg förlorar sin giltighet om artiklarna ändras utan avstämning med oss.

Signerad för och på uppdrag av: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Tyskland

Bispingen 2023-06-07

Plats och datum för utfärdandet



Dr. Gunther Grube (v)



## EU-försäkran om överensstämmelse

- |                       |  |
|-----------------------|--|
| 1. Tillverkarens namn | GRUBE KG Forstgerätestelle                               |
| Adress                | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                        |
| 2. Artikelbeskrivning | Timbermen handskar Woodworker                            |
| 3. Artikelnummer      | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 och 93-154-01-12 |

Vi, Grube KG, förklarar under eget ansvar att de nämnda artiklarna överensstämmer med kraven och föreskrifterna i följande förordning:

Förordning (EU) 2016/425 (personlig skyddsutrustning)


4. Föremål för förklaringen: Timbermen handskar Woodworker, artikelnummer:93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 och 93-154-01-12
5. Föremålet för den förklaring som beskrivs i punkt 4 motsvarar de relevanta harmoniseringsbestämmelserna i ovannämnda förordning.
6. Identifiering av de relevanta harmoniserade standarder som används eller andra tekniska specifikationer för vilka överensstämmelse förklaras, inklusive datum för standarderna:
- EN 388:2016+A1:2018 Skyddshandskar mot mekaniska risker
  - EN 420:2003+A1:2009 Skyddshandskar - Allmänna krav
7. Det anmälda organet MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatien, anmält under nr 2474 genomförde EU-typkontroll och utfärdade EU-typintyg OZO495-CPT003/20.

De ovan nämnda handskarna får inte förändras. Detta intyg förlorar sin giltighet om artiklarna ändras utan avstämning med oss.

Signerad för och på uppdrag av:	Grube KG Forstgerätestelle
	Hützeler Damm 38
	29646 Bispingen
	Tyskland

Bispingen 2023-06-07

Plats och datum för utfärdandet



Dr. Gunther Grube (vph)





## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

- |                     |                                  |
|---------------------|----------------------------------|
| 1. Valmistajan nimi | GRUBE KG Forstgerätestelle       |
| Osoite              | Hützeler Damm 38, 29646 Bisingen |
| 2. Tuotenimike      | Timbermen-käsine Woodworker      |
| 3. Tuotenumerot     | 93-154-01-7 ja 93-154-01-8       |

Me, Grube KG, vakuutamme yksinomaisesti vastuullisena, että mainitut tuotteet vastaavat seuraavien direktiivien vaatimuksia ja määräyksiä:

Asetus (EU) 2016/425 (Henkilökohtaiset suojarusteet)

4. Tuote, jota vakuutus koskee: Timbermen-käsine Woodworker, tuotenro.: 93-154-01-7 ja 93-154-01-8

5. Numeron 4 alla kuvattu tuote, jota vakuutus koskee, vastaa yllä mainitun asetuksen voimassa olevia yhdenmukaistamismääräyksiä.

6. Tiedot noudatettavista voimassa olevista yhdenmukaistetuista standardeista tai muista teknisistä eritelmistä, joiden osalta vaatimustenmukaisuus vakuutetaan, ja standardien päiväykset:

- EN 388:2016+A1:2018 Mekaanisilta riskeiltä suojaavat suojakäsineet
- EN ISO 21420:2020 Suojakäsineiden yleiset vaatimukset

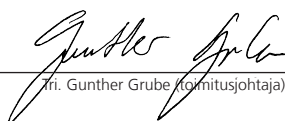
7. Ilmoitettu laitos MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatia, joka on ilmoitettu numerolla 2474, on suorittanut EU-tyypitarkastustestin ja laatinut EU-tyypitarkastustodistuksen OZO495-CPT003/20-A1.

Yllä mainittuja käsineitä ei saa muuttaa. Jos tuotteeseen tehdään muutoksia, joista ei ole sovittu valmistajan kanssa, tämä vakuutus menettää kelpoisuutensa.

Allekirjoitettu puolesta ja nimissä: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bisingen  
Saksa

Bisingen, 7.6.2023

Laatimispaikka ja -päiväys



Günther Grube (toimitusjohtaja)



## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

- |                     |   |
|---------------------|---|
| 1. Valmistajan nimi | GRUBE KG Forstgerätestelle                              |
| Osoite              | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                       |
| 2. Tuotenimike      | Timbermen-käsine Woodworker                             |
| 3. Tuotenumerot     | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 ja 93-154-01-12 |

Me, Grube KG, vakuutamme yksinomaisesti vastuullisena, että mainitut tuotteet vastaavat seuraavien direktiivien vaatimuksia ja määräyksiä:

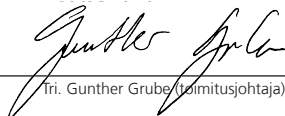
Asetus (EU) 2016/425 (Henkilökohtaiset suojarusteet)

4. Tuote, jota vakuutus koskee: Timbermen-käsine Woodworker, tuotenro.:93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 ja 93-154-01-12
5. Numeron 4 alla kuvattu tuote, jota vakuutus koskee, vastaa yllä mainitun asetuksen voimassa olevia yhdenmukaistamismääräyksiä.
6. Tiedot noudatettavista voimassa olevista yhdenmukaistetuista standardeista tai muista teknisistä eritelmistä, joiden osalta vaatimustenmukaisuus vakuutetaan, ja standardien päiväykset:
- EN 388:2016+A1:2018 Mekaanisilta riskeiltä suojaavat suojakäsineet
  - EN 420:2003+A1:2009 Suojakäsineiden yleiset vaatimukset
7. Ilmoitettu laitos MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatia, joka on ilmoitettu numerolla 2474, on suorittanut EU-tyypitarkastustestin ja laatinut EU-tyypitarkastustodistuksen OZO495-CPT003/20.

Yllä mainittuja käsineitä ei saa muuttaa. Jos tuotteeseen tehdään muutoksia, joista ei ole sovittu valmistajan kanssa, tämä vakuutus menettää kelpoisuutensa.

Allekirjoitettu puolesta ja nimissä: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen

Saksa



Tri. Gunther Grube (toimitusjohtaja)

Bispingen, 7.6.2023

Laatimisaika ja -päiväys



## EU-samsvarserklæring

- |                         |                                   |
|-------------------------|-----------------------------------|
| 1. Navn til produsenten | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Adresse                 | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Varebetegnelse       | Timbermen hansker Woodworker      |
| 3. Varenummer           | 93-154-01-7 og 93-154-01-8        |

Vi, Grube KG, erklærer med eneansvar at de nevnte varene er i samsvar med kravene og forskriftene i følgende forordning:

Forordning (EU) 2016/425 (PVU)

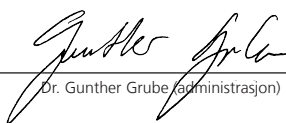
- Gjenstand for erklæringen: Timbermen hansker Woodworker, varenr.: 93-154-01-7 og 93-154-01-8
- Gjenstanden til erklæringen beskrevet i punkt 4 tilsvarer de relevante harmoniseringsforskriftene i ovennevnte forordning.
- Angivelse av relevante harmoniserte standarder som brukes eller andre tekniske spesifikasjoner som samsvaret er erklært for, inkludert datoene for standardene:
  - EN 388:2016+A1:2018 Vernehansker mot mekaniske farer
  - EN ISO 21420:2020 Vernehansker generelle krav
- Den meldte instansen MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatia, anmeldt under nr. 2474 har foretatt EU-typeprøvingen og utstedet EU-typeprøvingssertifikat OZO495-CPT003/20-A1.

Ovenfor nevnte hansker skal ikke forandres. Ved endringer på varene som ikke er godkjent av oss, mister denne erklæringen sin gyldighet.

Signert på vegne av og i navnet til: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Tyskland

Bispingen, den 07.06.2023

Sted og dato for utstedelse



Dr. Gunther Grube (administrasjon)



## EU-samsvarserklæring

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| 1. Navn til produsenten | GRUBE KG Forstgerätestelle                              |
| Adresse                 | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                       |
| 2. Varebetegnelse       | Timbermen hansker Woodworker                            |
| 3. Varenummer           | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 og 93-154-01-12 |

Vi, Grube KG, erklærer med eneansvar at de nevnte varene er i samsvar med kravene og forskriftene i følgende forordning:

Forordning (EU) 2016/425 (PVU)

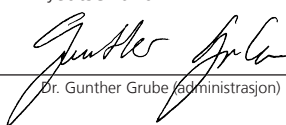
4. Gjenstand for erklæringen: Timbermen hansker Woodworker, varenr.:93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 og 93-154-01-12
5. Gjenstanden til erklæringen beskrevet i punkt 4 tilsvarer de relevante harmoniseringsforskriftene i ovennevnte forordning.
6. Angivelse av relevante harmoniserte standarder som brukes eller andre tekniske spesifikasjoner som samsvaret er erklært for, inkludert datoene for standardene:
- EN 388:2016+A1:2018 Vernehansker mot mekaniske farer
  - EN 420:2003+A1:2009 Vernehansker generelle krav
7. Den meldte instansen MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Kroatia, anmeldt under nr. 2474 har foretatt EU-typeprøvingen og utstedet EU-typeprøvingssertifikat OZO495-CPT003/20.

Ovenfor nevnte hansker skal ikke forandres. Ved endringer på varene som ikke er godkjent av oss, mister denne erklæringen sin gyldighet.

Signert på vegne av og i navnet til: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Tyskland

Bispingen, den 07.06.2023

Sted og dato for utstedelse



Dr. Gunther Grube (administrasjon)



## EÚ vyhlásenie o zhode

1. Názov výrobcu	GRUBE KG Forstgerätestelle
Adresa	Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen
2. Názov výrobku	Rukavice Timbermen Woodworker
3. Číslo výrobku	93-154-01-7 a 93-154-01-8

My, spoločnosť Grube KG, vyhlasujeme na vlastnú zodpovednosť, že uvedené výrobky sú v súlade s požiadavkami a ustanoveniami nasledujúcich nariadení:

Nariadenie (EÚ) 2016/425 (OOP)

- Predmet vyhlásenia: Rukavice Timbermen Woodworker, č. výr.: 93-154-01-7 a 93-154-01-8
- Predmet vyhlásenia opísaný v bode 4 zodpovedá príslušným harmonizačným ustanoveniam vyššie uvedeného nariadenia.
- Príslušné aplikované harmonizované normy alebo iné technické špecifikácie, pre ktoré sa vyhlasuje zhoda, vrátane dátumov noriem:
  - EN 388:2016+A1:2018 Ochranné rukavice proti mechanickým rizikám
  - EN ISO 21420:2020 Ochranné rukavice. Všeobecné požiadavky
- Notifikovaný orgán, spoločnosť MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Záhreb - Dubrava, Chorvátsko, notifikovaná pod číslom 2474, vykonala EÚ typovú skúšku a vydala osvedčenie o typovej skúške EÚ OZO495-CPT003/20-A1.

Vyššie uvedené rukavice sa nesmú upravovať. Pri zmene výrobku, ktorú sme neodsúhlasili, stratí toto vyhlásenie svoju platnosť.

Podpísané za a v mene: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Nemecko

Bispingen, dňa 7. 6. 2023

Miesto a dátum vystavenia



Dr. Gunther Grube (vedenie spoločnosti)



## EÚ vyhlásenie o zhode

- |                  |  |
|------------------|--|
| 1. Názov výrobcu | GRUBE KG Forstgerätestelle                             |
| Adresa           | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                      |
| 2. Názov výrobku | Rukavice Timbermen Woodworker                          |
| 3. Číslo výrobku | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 a 93-154-01-12 |

My, spoločnosť Grube KG, vyhlasujeme na vlastnú zodpovednosť, že uvedené výrobky sú v súlade s požiadavkami a ustanoveniami nasledujúcich nariadení:

Nariadenie (EÚ) 2016/425 (OOP)

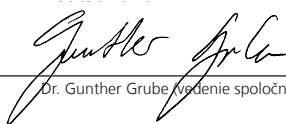
- Predmet vyhlásenia: Rukavice Timbermen Woodworker, č. výr.: 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 a 93-154-01-12
- Predmet vyhlásenia opísaný v bode 4 zodpovedá príslušným harmonizačným ustanoveniam vyššie uvedeného nariadenia.
- Príslušné aplikované harmonizované normy alebo iné technické špecifikácie, pre ktoré sa vyhlasuje zhoda, vrátane dátumov noriem:
  - EN 388:2016+A1:2018 Ochranné rukavice proti mechanickým rizikám
  - EN 420:2003+A1:2009 Ochranné rukavice. Všeobecné požiadavky
- Notifikovaný orgán, spoločnosť MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Záhreb - Dubrava, Chorvátsko, notifikovaná pod číslom 2474, vykonala EÚ typovú skúšku a vydala osvedčenie o typej skúške EÚ OZO495-CPT003/20.

Vyššie uvedené rukavice sa nesmú upravovať. Pri zmene výrobku, ktorú sme neodsúhlasili, stratí toto vyhlásenie svoju platnosť.

Podpísané za a v mene:	Grube KG Forstgerätestelle Hützeler Damm 38 29646 Bispingen Nemecko
------------------------	--

Bispingen, dňa 7. 6. 2023

Miesto a dátum vystavenia



Dr. Gunther Grube (vedenie spoločnosti)



## Deklaracja zgodności UE

- |                        |                                   |
|------------------------|-----------------------------------|
| 1. Nazwa producenta    | GRUBE KG Forstgerätestelle        |
| Adres                  | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Oznaczenie artykułu | Rękawice Timbermen Woodworker     |
| 3. Numer artykułu      | 93-154-01-7 i 93-154-01-8         |

My, firma Grube KG, oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że wymienione artykuły są zgodne z wymogami i przepisami następującego rozporządzenia:

Rozporządzenie (UE) 2016/425 (SOI)

4. Przedmiot deklaracji: Rękawice Timbermen Woodworker, nr art.: 93-154-01-7 i 93-154-01-8
5. Przedmiot deklaracji opisany w pkt 4 jest zgodny z odpowiednimi przepisami harmonizacyjnymi ww. rozporządzenia.
6. Wskazanie odpowiednich norm zharmonizowanych lub innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność, w tym daty norm:
- EN 388:2016+A1:2018 Rękawice chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi
  - EN ISO 21420:2020 Rękawice ochronne Wymagania ogólne
7. Jednostka notyfikowana MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagrzeb - Dubrava, Chorwacja, notyfikowana pod numerem 2474, przeprowadziła badanie typu UE i wydała Certyfikat badania typu UE OZO495-CPT003/20-A1.

Wymienione powyżej rękawice nie mogą być zmieniane. W przypadku niezgodnionej z nami zmiany artykułów, niniejsze oświadczenie traci ważność.

Podpisano w imieniu i na rzecz:

Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Niemcy

Bispingen, dnia 07.06.2023

Miejsce i data wystawienia

  
dr Gunther Grube (Dyrektor Zarządzający)



## Deklaracja zgodności UE

- |                        |  |
|------------------------|--|
| 1. Nazwa producenta    | GRUBE KG Forstgerätestelle                             |
| Adres                  | Hützeler Damm 38, 29646 Bispingen                      |
| 2. Oznaczenie artykułu | Rękawice Timbermen Woodworker                          |
| 3. Numer artykułu      | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 i 93-154-01-12 |

My, firma Grube KG, oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że wymienione artykuły są zgodne z wymogami i przepisami następującego rozporządzenia:

Rozporządzenie (UE) 2016/425 (SOI)

4. Przedmiot deklaracji: Rękawice Timbermen Woodworker, nr art.:93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 i 93-154-01-12
5. Przedmiot deklaracji opisany w pkt 4 jest zgodny z odpowiednimi przepisami harmonizacyjnymi ww. rozporządzenia.
6. Wskazanie odpowiednich norm zharmonizowanych lub innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność, w tym daty norm:
- EN 388:2016+A1:2018 Rękawice chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi
  - EN 420:2003+A1:2009 Rękawice ochronne Wymagania ogólne
7. Jednostka notyfikowana MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagrzeb - Dubrava, Chorwacja, notyfikowana pod numerem 2474, przeprowadziła badanie typu UE i wydała Certyfikat badania typu UE OZO495-CPT003/20.

Wymienione powyżej rękawice nie mogą być zmieniane. W przypadku niezgodnionej z nami zmiany artykułów, niniejsze oświadczenie traci ważność.

Podpisano w imieniu i na rzecz: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützeler Damm 38  
29646 Bispingen  
Niemcy

Bispingen, dnia 07.06.2023

Miejsce i data wystawienia



dr Gunther Grube (Dyrektor Zarządzający)



## EU-megfelelőségi nyilatkozat

- |                        |                                    |
|------------------------|------------------------------------|
| 1. A gyártó neve       | GRUBE KG Forstgerätestelle         |
| Cím                    | Hützelers Damm 38, 29646 Bispingen |
| 2. Árucikk megnevezése | Timbermen Woodworker kesztyű       |
| 3. Cikkszám            | 93-154-01-7 és 93-154-01-8         |

Mi, a Grube KG, teljes felelősségünk tudatában ezennel kijelentjük, hogy a megnevezett árucikk megfelel a következő rendelet követelményeinek és előírásainak:

2016/425/EU Rendelet (egyéni védőeszközök)

4. A nyilatkozat tárgya: Timbermen Pro MS kesztyű, cikkszám: 93-154-01-7 és 93-154-01-8
5. A nyilatkozat 4. pontban megnevezett tárgya megfelel a fent megnevezett rendelet vonatkozó harmonizálási előírásainak.
6. Azon vonatkozó harmonizált szabványok vagy egyéb műszaki előírások megadása, amelyekkel kapcsolatban a megfelelőségi nyilatkozat érvényes, a szabványok keltezésével együtt:
- EN 388:2016+A1:2018 Védőkesztyűk mechanikai kockázatok ellen
  - EN ISO 21420:2020 Védőkesztyűk. Általános követelmények
7. A bejelentett szervezet – MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Horvátország, bejelentés száma: 2474 – elvégezte az EU-típusvizsgálatot, és kiállította az OZO495-CPT003/20-A1 számú típusvizsgálati tanúsítványt.

A fent nevezett kesztyűt nem szabad megváltoztatni. A cikk velünk nem egyeztetett módosítása esetén a jelen nyilatkozat érvényét veszti.

Aláírva a következők képviselőjében és nevében: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützelers Damm 38  
29646 Bispingen  
Németország

## EU-megfelelőségi nyilatkozat

- |                        |   |
|------------------------|---|
| 1. A gyártó neve       | GRUBE KG Forstgerätestelle                              |
| Cím                    | Hützelzer Damm 38, 29646 Bispingen                      |
| 2. Árucikk megnevezése | Timbermen Woodworker kesztyű                            |
| 3. Cikkszám            | 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 és 93-154-01-12 |

Mi, a Grube KG, teljes felelősségünk tudatában ezennel kijelentjük, hogy a megnevezett árucikk megfelel a következő rendelet követelményeinek és előírásainak:

2016/425/EU Rendelet (egyéni védőeszközök)

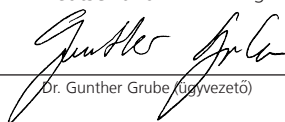
4. A nyilatkozat tárgya: Timbermen Woodworker kesztyű, cikkszám: 93-154-01-9, 93-154-01-10, 93-154-01-11 és 93-154-01-12
5. A nyilatkozat 4. pontban megnevezett tárgya megfelel a fent megnevezett rendelet vonatkozó harmonizálási előírásainak.
6. Azon vonatkozó harmonizált szabványok vagy egyéb műszaki előírások megadása, amelyekkel kapcsolatban a megfelelőségi nyilatkozat érvényes, a szabványok keltezésével együtt:
- EN 388:2016+A1:2018 Védőkesztyűk mechanikai kockázatok ellen
  - EN 420:2003+A1:2009 Védőkesztyűk. Általános követelmények
7. A bejelentett szervezet – MIRTA-KONTROL d.o.o., Javorinska 3, HR-10040 Zagreb - Dubrava, Horvátország, bejelentés száma: 2474 – elvégezte az EU-típusvizsgálatot, és kiállította az OZO495-CPT003/20 számú típusvizsgálati tanúsítványt.

A fent nevezett kesztyűt nem szabad megváltoztatni. A cikk velünk nem egyeztetett módosítása esetén a jelen nyilatkozat érvényét veszti.

Aláírva a következők képviseletében és nevében: Grube KG Forstgerätestelle  
Hützelzer Damm 38  
29646 Bispingen  
Németország

Bispingen, 2023. 06. 07.

Kiállítás helye és dátuma

  
Dr. Gunther Grube (igazgató)